

**WMO OMM**

World Meteorological Organization
Organisation météorologique mondiale
Organización Meteorológica Mundial
Всемирная метеорологическая организация
المنظمة العالمية للأرصاد الجوية
世界气象组织

Secrétariat

7 bis, avenue de la Paix – Case postale 2300
CH 1211 Genève 2 – Suisse
Tél.: +41 (0) 22 730 81 11
Fax: +41 (0) 22 730 81 81
wmo@wmo.int – public.wmo.int

Notre réf.: 08728/2019/DSG/CER/PPE/Cg-18 Declaration

29 mars 2019

Objet: Projet de déclaration du Dix-huitième Congrès météorologique mondial intitulé «Bâtir une communauté pour agir dans les domaines du temps, du climat et de l'eau»

Suite à donner: Passer en revue le projet de déclaration et communiquer vos observations avant le **30 avril 2019**

Madame, Monsieur,

Vous vous rappelez peut-être qu'à sa soixante-dixième session (Genève, juin 2018), le Conseil exécutif a envisagé les mesures à prendre pour améliorer la collaboration entre le secteur public, le secteur privé et le milieu universitaire et est convenu de la nécessité d'élaborer un document d'orientation de haut niveau à soumettre à l'examen du Dix-huitième Congrès météorologique mondial. Ainsi, le Conseil exécutif a adopté la décision 51 (EC-70) – Équipe de rédaction chargée de la préparation d'un document d'orientation sur la participation à des partenariats public-privé à soumettre au Dix-huitième Congrès météorologique mondial, et a constitué l'équipe de rédaction correspondante.

Présidée par Michael Staudinger, Représentant permanent de l'Autriche auprès de l'OMM, l'équipe a rédigé le projet de document d'orientation sous forme d'une déclaration du Congrès et elle a mené la première série de consultations, avec les Membres du Conseil exécutif. Un projet de déclaration du Dix-huitième Congrès météorologique mondial intitulé

**«Bâtir une communauté pour agir
dans les domaines du temps, du climat et de l'eau»**

a donc été établi pour examen lors d'une deuxième série de consultations faisant intervenir toutes les parties prenantes, y compris l'ensemble des Membres de l'OMM, les organismes partenaires, le secteur privé et le milieu universitaire.

Il est prévu que le projet de déclaration remplace la «Déclaration de Genève», adoptée en tant que document d'orientation de haut niveau par le Treizième Congrès, en 1999. Cette mise à jour est représentative des nouveaux modèles de coopération et de partenariat entre les parties prenantes de tous les secteurs de l'entreprise météorologique mondiale qui sont nécessaires pour répondre collectivement aux risques sociétaux mondiaux que représentent les aléas environnementaux tels que les phénomènes météorologiques extrêmes, le changement climatique et le manque d'eau.

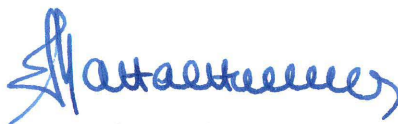
Aux: Représentants permanents (ou directeurs des Services météorologiques ou hydrométéorologiques) des Membres de l'OMM
Chefs de secrétariat d'organismes internationaux (HMEI, CEPMMT, EUMETSAT, PRIMET, IABM, Banque mondiale, Conseil international des sciences (ISC))

cc: Conseillers en hydrologie auprès des représentants permanents

Le projet de déclaration est disponible dans les six langues officielles de l'Organisation à l'adresse <https://public.wmo.int/en/our-mandate/how-we-do-it>. Nous vous invitons à le passer en revue et à nous faire part de vos observations. Les modifications rédactionnelles sont à présenter avant le **30 avril 2019** par courriel à ppe@wmo.int. Vous voudrez bien préciser le ou les numéros de ligne dans la version linguistique que vous avez revue.

Avec l'aide du Secrétariat, l'équipe de rédaction se penchera sur les observations reçues pour parachever le texte qui sera présenté en séance plénière du Congrès. Pour que le processus de rédaction associe toutes les parties et soit transparent, les observations des organismes et partenaires internationaux, y compris le secteur privé et le milieu universitaire, seront également prises en compte.

Je vous remercie d'avance de votre précieuse contribution à l'élaboration de ce document très important pour le Dix-huitième Congrès et vous prie d'agréer, Madame, Monsieur, l'expression de ma considération distinguée.


(P. Taalas)
Secrétaire général

pour